



黄金色に輝く稲穂

心躍る実りの秋

contents

町議会9月定例会	2~4
叙勲・ペレットストーブ購入補助	5
平成23年度 決算報告	6~7
秋のイベントへ出かけよう	8
新潟県知事選挙	9
あがまちトピックス	10~11
あがスポーツ&カルチャー	12
各種お知らせ ほか	13~19

10

Vol. 91
2012
平成24年

広報あがみ

*再生紙を使用しています。

うぶごえ

赤ちゃん氏名	誕生日	保護者名	住所
金子 翔音(かいと)くん	8月28日	直哉さん	平堀区
塩谷 栞梨(かんな)ちゃん	9月13日	和博さん	上ノ山区
中村 藍恋(あこ)ちゃん	9月15日	貴耶さん	芹田区
後藤 晴登(はると)くん	9月15日	智史さん	長木区

おくやみ

亡くなった方	(年齢)	世帯主名	住所
渡邊 贇吉さん	72歳	本人	平堀区
清田 弘さん	74歳	本人	津川12区
遠藤 定松さん	91歳	本人	野村区
讃岐 昭作さん	84歳	仁作さん	室谷区
杉崎 トシミさん	85歳	本人	川口区
清田 好信さん	70歳	本人	平瀬区
長谷川 正秋さん	75歳	本人	柴倉区
齋藤 信子さん	60歳	明さん	鹿瀬区
中野 寅二さん	84歳	本人	芦沢区
遠藤 正平さん	84歳	本人	小花地区
長谷川 ナヨさん	83歳	増雄さん	栃堀区
豊島 トミさん	95歳	信行さん	吉津区
小日山 千代次さん	88歳	本人	五十島区
杉崎 澄子さん	63歳	均さん	津川3区
渡部 多喜男さん	81歳	寛一さん	東岐区
齋藤 カネ子さん	64歳	浩志さん	八田蟹区
宮川 政榮さん	83歳	本人	芦沢区
阿部 邦平さん	81歳	小池正作さん	谷沢区
新發田 精一さん	81歳	本人	谷沢区

阿賀町の人口(9月30日現在)

■ 男	6,400人
■ 女	6,850人
■ 合計	13,250人
■ 世帯数	5,045世帯

9月の異動

■ 転入	10人
■ 転出	11人
■ 出生	4人
■ 死亡	22人

各支所の問い合わせ先

支所名	行政係	振興係
鹿瀬支所	☎92-3330	☎92-3332
上川支所	☎95-2211	☎95-3740
三川支所	☎99-2311	☎99-2311



スポーツの秋 町内各地で運動会開催

9月上旬から下旬にかけて、町内の小・中学校と保育園で運動会が行われました。厳しい残暑の中、子どもたちは元気一杯に競技や応援に取り組み、笑顔の溢れた一日となりました。



●● 発行日 平成24年10月15日
 阿賀町役場企画観光課企画係
 ☎92-4766 FAX92-15479
 URL http://www.town.agami-gata.jp

町議会9月定例会

平成23年度決算の認定など



町議会9月定例会が9月12日(水)から21日(金)まで開かれ、平成23年度各会計歳入歳出決算をはじめとする16案件が審議されました。冒頭、神田町長から行政報告がありましたので、抜粋してお知らせします。

選挙における投票所の見直し

本年4月から町選挙管理委員会、投票所の見直しを検討してきましたが、8月10日に町選挙管理委員会が開催され、本年10月21日投票所の「新潟知事選挙」の投票所を現在78投票所から37投票所へ見直すことが決定されました。投票所の見直しにより投票率が低下することがないように、期日前投票の充実並びに選挙当日には巡回バスを出すなど、町民の皆さんが投票しやすい環境づくりに取り組めます。

統合保育園の整備

工事は、天候にも恵まれ順調に推移しているところであります。また、民有地についても所有者と賃貸に係る合意を得ることができました。これにより当該地に駐車場を整備できるほか、送迎車の動線も町道から国道に通り抜けることが可能となり、園児の登園時の安全確保が図られることとなります。

観光関係

昨年からの観光ガイドの育成に向けた取り組みを行っておりますが、今年の5月に終了した「ガイド養成講座」を受講した方々を主に、講座で学んだことを実践していただく取り組みを継続して進めています。この取り組みの一環として、8月のインターハイで来町された選手の保護者等を対象に、津川のまちなかと麒麟山のガイドを行い、新潟日報の紙面にも記事が掲載されたところであります。

これから、ガイドの皆さんに少しでも多く活躍の場を提供し、阿賀町の「ガイド」が多方面から認知され、町の魅力の発信と観光振興の一助になることを期待しています。



統合保育園の建設現場

介護保険施設の整備

昨年度から旧町村4地域で整備建設が進められてきました介護保険施設の進捗状況であります。5月15日に鹿瀬地域で「グループホーム」と「小規模多機能型居宅介護」の2事業を併設した『奥阿賀大輪の里』。6月1日に津川地域で「グループホーム」と「小規模多機能型居宅介護」を併設した『ハーティプラザみかわ』。9月1日に上川地域で「グループホーム」「小規模多機能型居宅介護」「ショートステイ」「ケアプランセンター」の4事業を兼ね備えた複合型介護施設として『総合サポートセンターほたる』がそれぞれ営業を開始しました。

新規で営業を開始しました4法人7

木質バイオマスの利活用

養護老人ホームきりん荘のペレットボイラー化及び木質バイオマス燃料等製造施設に配備予定のグラップル付きショベル並びにグラップル付きトラックについては、発注が済んでいます。

本年度に予算化しましたペレットストーブの購入助成については、当初1台当たりの購入助成限度額を10万円と設定していましたが、ペレットストーブの普及推進や、ペレットストーブの価格帯などを考慮して、1件あたり20万円に助成限度額を引き上げることとなりました。

また、阿賀悠久の森クレジットについては、8月12日にイオンリテール株式会社と61tの売買契約を締結しました。

ふるさとプレミアム商品券



8月に発売されたプレミアム商品券

本年度は夏季と冬季の2回に分けて販売します。第1回の販売は、8月5日に行ない、商品券は発売後1時間半で完売しました。

今回は、商品券を1枚1,000円から500円と少額にし、より利用しやすい金額設定としました。また、商品券の取扱店をよりわかりやすくするために「のぼり」を作成・配布して各店頭に掲げました。これからは冬季の発売に向けて、より利用しやすい商品券にするよう、郡商工会振興会と協議を進めていきます。



津川地域の『あっとほーむすみれ』

事業所については、小規模多機能型居宅介護が旧町村4地域で、それぞれ1か所ずつ整備され、4事業所の合計登録定員数は最大で100名となったところであります。

また、グループホームにつきましては、鹿瀬地域、上川地域、三川地域で新たに1か所ずつ整備され、3事業所の合計入居定員数が27名となりました。津川地域のグループホームについては、平成19年3月に「グループホーム清川」が営業を開始しておりますので、これにより、グループホームも旧町村4地域に1か所ずつ整備され、4事業所の合計入居定員数は36名となりました。

農業関係

今年度の稲作については、雪消えが遅かった影響で、田植え時期が例年より遅くなりましたが、その後の天候が順調に推移し、品質については平年並み若しくはそれ以上が見込まれています。

今年のJA全農新潟における米の仮渡し金については、対前年比で60kgあたり1,400円増の15,500円となり、昨年に引き続き2年連続の増額となりました。加えて農業者個別所得補償制度へ405名の加入があり、農家経営の安定化が図られるものと考えられています。

昨年の福島原発事故による放射性物質の農作物等への影響についてであります。阿賀町は今年4月に町内4か所で土壌分析を行いました。いずれも放射性物質は検出されておられません。また、この度、町内3地点において、収穫前の玄米についても分析調査をすることとしており、今後も、放射能の農作物への影響に対する不安の声があることを踏まえて、県の調査及び町独自の調査も引き続き実施したいと考えています。



ペレットストーブ

～ 功績をたたえて ～

伊藤 金一郎さん

旭日単光章受章

伊藤 金一郎さん（麦生野区）の長年にわたる議員活動の功績に対し、旭日単光章が授与されました。晴れの受章、大変おめでとうございます。

伊藤さんは、昭和63年4月から平成12年3月まで12年の長きにわたり鹿瀬町議会議員として在職し、特に平成8年4月から平成12年3月までは同議会産業建設常任委員会委員長としてその重責を担い、旧鹿瀬町の福祉向上など町政の発展と町民生活の向上に尽力されました。



伊藤 金一郎さん

ペレットストーブ購入補助金 限度額を20万円に増額!

町では木質ペレットの普及のため「ペレットストーブ購入補助制度」を設けています。これまで本補助金の限度額は、1台あたり10万円としていましたが、木質ペレット燃料の一層の推進を目的として限度額を20万円に引き上げました。

ペレットストーブ購入補助制度

町内で木質ペレットストーブを設置する方に、ペレットストーブ購入費の一部を助成します。

【補助対象者】

阿賀町に住所を有し、町内の住居または店舗等に木質ペレットストーブを設置し、阿賀町で製造された木質ペレットを使用する方

【補助金額】

ペレットストーブの購入費用（設置費を含む）の1/2(50%)以内とし、20万円を上限とする。

<問い合わせ先>農林商工課林政係 ☎9 2 - 5 7 6 4



お気軽にご相談ください

国道49号揚川改良工事

「揚川改良」に係る関連工事の全てが発注済みとなり、8月7日に「黒岩トンネル」の貫通式が行われました。昨年の水害による工事の遅れもありましたが、平成24年度末の供用開始に向けて鋭意努力しているところと伺っています。



貫通した黒岩トンネル

本年8月末までの火災件数は2件で、昨年同月比較で6件の減となっています。これから米乾燥機や暖房器具を使用する季節となることから、さらに火

消防・救急・救助関係

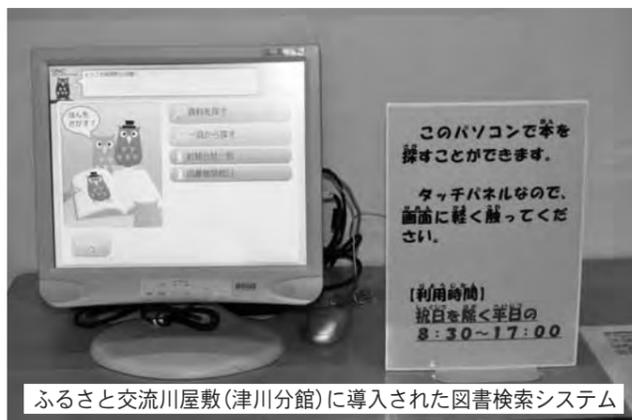


訓練に励む消防隊員

の用心の呼びかけや、火災予防の啓発を実施していきます。
一方、救急関係では8月15日現在の救急件数は672件で、昨年同月比較で89件の減となっています。
また、本年は梅雨明けが7月18日と例年より早く、その後の猛暑により全国的にも熱中症患者が多く発生しています。阿賀町でも猛暑による熱中症の救急出動件数が10件となっています。救助関係であります。8月15日まで17件ありまして、交通事故によるものが8件、水難事故1件、その他が8件です。これから農作業事故や秋の行楽シーズンの事故、遭難等、まだまだ気の許せない時期を迎えますが、有事即応の体制で臨むため日々訓練に励んでいます。

公民館図書システム

公民館図書システムの運用を、本年5月17日から公民館本館（鹿瀬）と津川分館で開始しました。現在は順調に進んでおりますので、今後は三川分館と上川分館にも同様のシステムの導入を行い、町民のニーズに答えられるよう取り組んでいきます。
また、昨年7月の新潟・福島豪雨災害で被災しました、三川分館図書室ですが、6月9日（土）にふるさと学習館へ移転し、図書室機能を従来どおり開始しています。



ふるさと交流川屋敷(津川分館)に導入された図書検索システム

9月定例会の主な案件

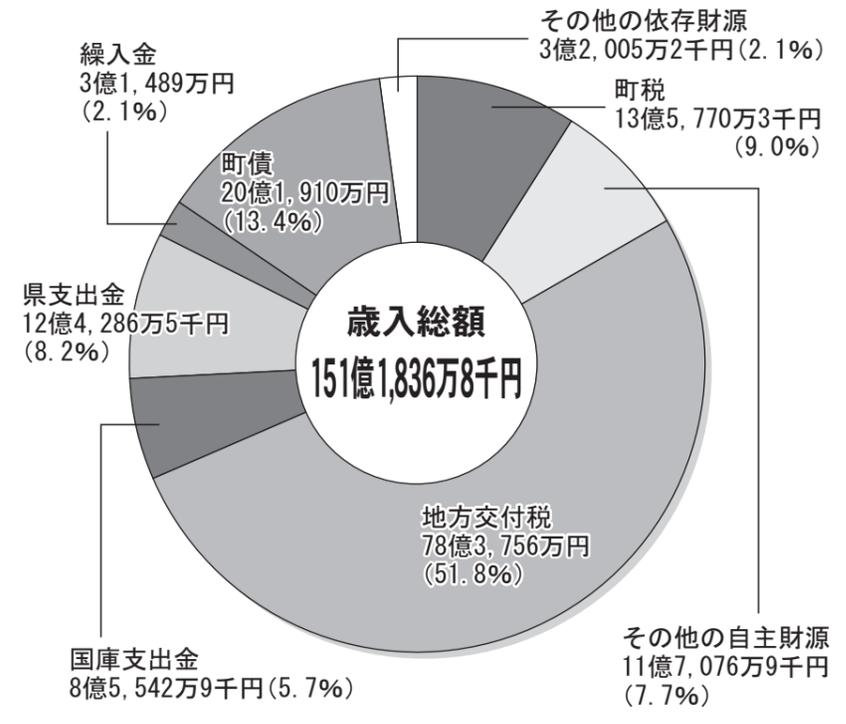
- 平成23年度阿賀町各会計歳入歳出決算の認定について
- 平成24年度阿賀町一般会計補正予算(第2号)
歳入歳出補正予算額……………1億5,333万円
” 予算総額……………133億9,385万2千円
- 平成24年度介護保険特別会計補正予算(第1号)
歳入歳出補正予算額……………3,024万6千円
” 予算総額……………22億4,093万7千円
- 平成24年度簡易水道事業特別会計補正予算(第2号)
歳入歳出補正予算額……………343万7千円
” 予算総額……………14億847万5千円

- 平成24年度下水道事業特別会計補正予算(第2号)
歳入歳出補正予算額……………625万5千円
” 予算総額……………10億1,341万1千円
- 平成24年度阿賀町水道事業会計補正予算(第2号)
収益的支出補正予算額……………290万円
- 物品購入契約の変更について
・グラップル付きショベル
変更契約額924万7,350円(269万5,350円を増額)
- 人権擁護委員候補者の推薦について
・佐藤修司さん(熊渡区)を推薦
- 阿賀町議会の議員定数を定める条例の全部改正について
・議員の定数を16人(4人減)とする。

平成23年度 決算報告

9月定例会において、平成23年度の阿賀町各会計決算が認定されましたので、その内容についてお知らせします。

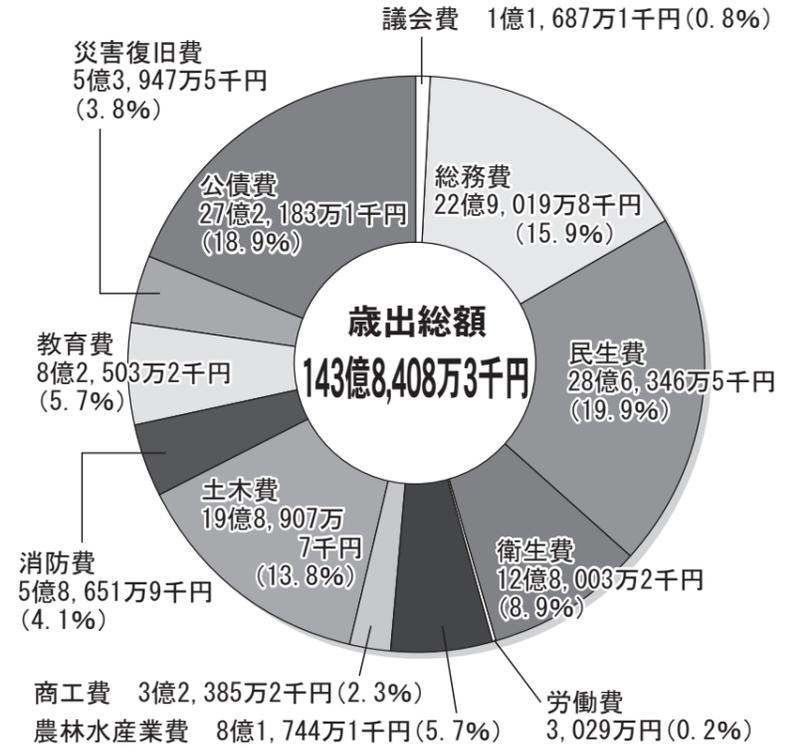
歳入



【用語解説（一般会計・歳入）】

- 町税：町民税や固定資産税などの地方税収入
- その他の自主財源：分担金及び負担金・使用料及び手数料・財産収入・寄附金・繰越金などの町独自の財源
- 地方交付税：所得税など国が徴収した税金の中から町の財政状況に応じて交付されるお金
- 国庫・県支出金：特定の目的のために国や県から交付されるお金
- 繰入金：特別会計や基金から一般会計に移動させたお金
- 町債：建設事業や災害復旧事業などのための財源となる町の借入金
- その他の依存財源：地方譲与税・利子割交付金・地方消費税交付金・ゴルフ場利用税交付金・自動車取得税交付金・地方特例交付金・交通安全対策特別交付金など一定の割合で国から交付される財源

歳出



【用語解説（一般会計・歳出）】

- 議会費：町議会活動にかかる経費
- 総務費：庁舎や財産の維持管理、戸籍管理、税金の徴収などにかかる経費
- 民生費：児童、高齢者、心身障害者等の福祉の充実のための経費
- 衛生費：町民の健康管理やごみ、し尿処理経費
- 労働費：雇用対策にかかる経費
- 農林水産業費：農業や林業等に関する経費
- 商工費：商工業の振興及び観光にかかる経費
- 土木費：道路、住宅等の整備や維持管理経費
- 消防費：消防活動など防災対策経費
- 教育費：学校教育、社会教育、文化、スポーツの振興にかかる経費
- 災害復旧費：災害箇所の復旧にかかる経費
- 公債費：借入金の元金、利子などの支払い経費

平成23年度健全化判断比率及び資金不足比率の公表について

「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」により、毎年度の決算を基に健全化判断比率と資金不足比率を算定し、監査委員の監査を受けた後、これを議会に報告し公表することが義務付けられました。

これに基づき、阿賀町の平成23年度決算に基づく健全化判断比率・資金不足比率の算定結果についてお知らせします。

○健全化判断比率 (単位：%)

	実質赤字比率	連結実質赤字比率	実質公債費比率	将来負担比率
阿賀町	—	—	18.1	195.8
早期健全化基準	13.49	18.49	25.0	350.0
財政再生基準	20.00	30.00	35.0	

※実質赤字額、連結実質赤字額がないため「—(該当なし)」で表示しています。

○資金不足比率 (単位：%)

	資金不足比率		
	水道事業会計	簡易水道事業特別会計	下水道事業特別会計
阿賀町	—	—	—
経営健全化基準	20.0	20.0	20.0

※資金不足比率がないため「—(該当なし)」で表示しています。

阿賀町の健全化判断比率等は各基準未満となりましたが、今後についても財政の健全化に向けて努力してまいります。
なお、詳細については後日配布予定である「阿賀町の財政状況」でお知らせします。

平成23年度 特別会計決算

特別会計名	歳入総額	歳出総額	差引額
国民健康保険特別会計	18億5,397万円	18億5,242万7千円	154万3千円
後期高齢者医療特別会計	1億7,621万5千円	1億7,593万5千円	28万円
介護保険特別会計	19億2,968万4千円	19億246万1千円	2,722万3千円
診療所特別会計	2億6,815万4千円	2億6,524万2千円	291万2千円
簡易水道事業特別会計	11億4,267万9千円	11億4,145万9千円	122万円
下水道事業特別会計	12億3,210万7千円	12億3,150万5千円	60万2千円
町営スキー場事業特別会計	9,429万2千円	9,426万円	3万2千円

水道事業会計	収入額	支出額	差引額
収益的収支	1億3,081万8千円	1億4,188万1千円	△1,106万3千円
資本的収支	2億6,340万円	3億6,832万2千円	△1億492万2千円

※資本的収入額が資本的支出額に不足する額104,922千円は、当年度消費税及び地方消費税資本的収支調整額1,742千円・過年度損益勘定留保資金103,180千円で補填した。

みんなの声で未来をつくる

新潟県知事選挙

大事な投票、忘れずに

投票日は10月21日(日)



投票所及び投票時間が一部で変更されています

投票においでの際は、入場券に記載されている、投票所・投票時間を確認の上、入場券をご持参ください。

投票日時 平成24年10月21日(日) 午前7時から午後7時まで

行政区名 津川区

氏名 阿賀太郎 性別 男

投票区 01 投票所 阿賀町役場 名簿番号 1-1

入場券は世帯主宛に、はがきで送付していますので、投票に行くときは、自分の分を切り離してお持ちください。
なお、入場券を紛失したり、忘れた場合でも、選挙人名簿に登録されている方は投票できますので、係員にお申し出ください。

期日前投票

投票日に仕事や旅行、冠婚葬祭等で投票に行けない人は、期日前投票をご利用ください。

【投票日時】10月5日(金)～10月20日(土) 午前8時30分～午後8時

【期日前投票所】阿賀町役場・鹿瀬支所・上川支所・三川支所

※お住まいの地域に関わらず、
いずれの期日前投票所でも期日前投票ができるようになりました。

開票

10月21日(日) 午後8時から 阿賀町公民館講堂

※参観人数は30人に制限します

<問い合わせ先> 阿賀町選挙管理委員会 ☎92-3113

秋のイベントへ出かけよう!

10月下旬から11月中旬まで、町内各地で秋の物産イベントなどが開催されます。物産以外にも各会場で様々な催しをご用意しています。秋の阿賀町を堪能しにぜひご来場ください。

阿賀の大収穫祭

- 日時：10月27日(土)～11月23日(金・祝)の土・日・祝日 10:00～16:00
 - 会場：道の駅阿賀の里
 - 内容：「大抽選会」「きのこ・野菜の直売」「マグロの解体ショー」ほか
- ☎三川支所振興係 ☎99-2311
道の駅阿賀の里 ☎99-2121

鮭のつかみ取り



- 日時：11月3日(土・祝) 受付10:00～
 - 会場：三川観光やな場
 - 内容：「鮭のつかみ取り」先着180名 一人1,000円
- ☎三川支所振興係 ☎99-2311

つがわ狐の里がえり市

- 日時：11月4日(日) 10:00～14:00
 - 会場：津川地域 仲町～横町商店街
 - 内容：5月3日に結婚式を挙げた狐の花嫁・花婿が里帰ります。その他、「地元特産品の直売」「手打ちそばの実演」ほか
- ☎津川商工会 ☎92-2494
農林商工課商工係 ☎92-5764

阿賀の秋祭り



- 日時：11月12日(月) 10:00～15:00
 - 会場：道の駅阿賀の里
 - 内容：「特産品販売」「飲食コーナー」「大抽選会」「ステージイベント」
- ☎阿賀町観光協会事務局(企画観光課内) ☎92-4766

かのせ秋の産業まつり



- 日時：10月28日(日) 9:30～物産売まで
 - 会場：角神イベント広場
 - 内容：「地元産農産物・手打ちそば・杵つき餅・ヤマメの塩焼きなどの販売」「餅まき」ほか
- ☎鹿瀬支所振興係 ☎92-3330

つがわ青空産業祭

- 日時：11月3日(土・祝) 9:00～14:00
 - 会場：役場本庁前 駐車場
 - 内容：「地元農産物・自然薯・阿賀町産にいがた和牛などの直売」ほか
- ※『健康フェスティバル』も同時開催
- ☎農林商工課農政係 ☎92-5764(産業祭)
保健年金課健康推進係 ☎92-5763(健康フェスティバル)

上川フェスティバル・上川そば祭り



- 日時：11月18日(日) 9:00～15:00
 - 会場：上川会館
 - 内容：「地元農産物の直売」「菓子の振る舞い」「手打ちそばの販売」「抽選会」ほか
- ☎上川支所振興係 ☎95-3741

木に感謝し自然と触れ合う ツリークライミング体験

9月30日(日)、芦沢高原森林公園内でツリークライミング体験が行われました。

ツリークライミングとは、専用のロープやサドル(安全带)、安全保護具を利用して木に登り、木や森、自然との一体感を味わう体験活動です。当日はツリークライミングジャパンの原淳一さんをインストラクターに迎え、小学生を中心に町内外の16名が参加しました。

木に登る前には「よろしくお願ひします」と木に向かって挨拶。ロープの扱いに悪戦苦闘しながらも全員が木の上に登りました。参加者した小学1年生の女の子は「疲れたけど木の上はすごく気持ちがよかった」と笑顔を見せました。



阿賀町の間伐材で暖かい冬を ペレットストーブフェア

町内の間伐材で作った木質ペレットを家庭の暖房用の燃料として使用してもらおうと、9月30日(日)、町のペレット製造施設でペレットストーブフェア(主催：榊阿賀ウッド)が開催されました。

会場には、国内外で製造されたペレットストーブが展示され、なかなか触れることのない暖房器具を見に多くの方が来場しました。阿賀ウッドの渡部さんは「この機会にペレットストーブを身近に感じてほしい」と話し、今後の普及に期待を込めました。

(※ペレットストーブ補助制度は5ページで紹介しています)

体を動かし健康な毎日を きりん荘健康祭

10月1日(月)、養護老人ホームきりん荘で施設の運動会である「健康祭」が開催されました。

当日は入所者のほか、地元の老人クラブの方々や鹿瀬保育園の園児も参加し、「借り物競争」「パン食い競争」「縄ない競争」などの競技にチャレンジしました。

また、競技の合間には園児によるお遊戯も披露され、その愛らしいダンスに大きな笑い声と拍手が送られていました。



いっまでもお元気で 阿賀町敬老会

9月15日(土)と16日(日)、町内4会場で敬老会が盛大に開催されました。

敬老会は75歳以上の方が対象で、今年度の町内の対象者は3,578人。保育園児によるお遊戯や民謡保存会による踊り、演歌歌手の歌謡ショーなど様々な催しが披露されました。

また、代表の子どもから「おじいちゃん、おばあちゃんのやさしいところが大好きです。若い人からお年寄りまで、どの年代も明るく過ごせるようになってほしい。今後も元気に過ごしてください」というお祝いの言葉が贈られました。



シートベルトの徹底を 秋の全国交通安全運動

9月21日(金)～30日(日)の期間、「秋の全国交通安全運動」が実施されました。

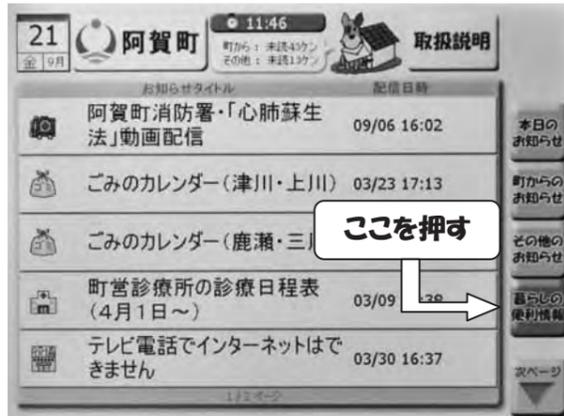
9月24日(月)に鹿瀬・上川地域の県道沿いに開設された安全指導所では、チラシやパンフレットを配り、ドライバーに交通安全を呼びかけました。また、期間中はPTAや地域の皆さんが通学時間に合わせて交差点に立ち、児童・生徒の登校を見守りました。

テレビ電話をご利用ください

皆様のご家庭にあるテレビ電話は、「役場からの放送」や「町内のテレビ電話同士の無料通話」などでご利用いただけます。

『暮らしの便利情報』では「心肺蘇生法・動画配信」、「ごみのカレンダー」など便利な情報を見ることができます。ぜひご利用ください。

また、ディスプレイオフの時間を10分より短くすると、故障の原因となります。設定の変更はしないでください。



テレビ電話の間違った利用方法

テレビ電話ではインターネットは利用できません。誤ってパソコンのケーブルを接続すると故障の原因となりますのでご注意ください。

故障の問い合わせ

テレビ電話の「画面が映らない」、「音が出ない」、「ゴトゴトといった音がする」等の故障が発生した場合は無償で修理します。故障かなと思ったら企画観光課企画係までご連絡願います。

<問い合わせ先>

企画観光課企画係 ☎92-4766



ごみカレンダーの画面

公有財産売却のお知らせ

公有財産を売却します。この入札に参加を希望される方は、事前に申込みが必要です。

「公有財産売却仕様書」をはじめ必要書類を総務課窓口にて用意していますので、(町ホームページからもダウンロードできます)仕様書の内容をご確認の上、10月31日(水)午後5時までにお申込みください。

■入札日

11月6日(火)午前10時～(本庁多目的ホール)

■入札物件

物件名	年式	最低売却価格(税抜)	備考
①ミツビシ消防積載軽自動車	H8	20,000円	・ポンプなし ・車検切れ
②耐火レンガ(約2,200個)	不明	330,000円	・未使用だが、耐久性は不明

■注意事項

- ・物件は年数が経過しています。物件は現状渡しとし、落札後の苦情は一切受け付けません。
- ・詳細は、「売却仕様書」に記載されていますので、必ずお読みください。

<問い合わせ先> 総務課行政管財係 ☎92-3113

■入札参加条件

新潟県内に在住の個人または事業者
(町税を滞納していないこと等条件あり)



①ミツビシ消防積載軽自動車



②耐火レンガ(約2,200個)

新潟県高等学校秋季ボート競技大会

阿賀黎明高校ボート部が4種目で県代表に!

9月8日(土)と9日(日)、県立津川漕艇場を会場に新潟県高等学校秋季ボート競技大会が開催されました。

阿賀黎明高校ボート部は出場した全4種目で好成績をあげ、10月に愛知県で開催される全国高校選抜大会予選会(中部高校選抜大会)に新潟県代表として出場が決定しました。大会の結果は次のとおりです。(敬称略)



●男子シングルスカル

優勝：大江 誠人(2年・鹿瀬区)
2位：阿部宗一郎(2年・あが野ニュータウン区)
4位：遠藤 響也(1年・小花地区)

●女子シングルスカル

2位：青木 優唯(1年・中村区)

●男子ダブルスカル

優勝：斎藤 敦也(1年・石畑区)
渡部 祐夢(2年・徳瀬区)
4位：波多 政矢(1年・熊渡区)
伊藤 翔平(1年・中村区)

●女子ダブルスカル

優勝：清田 春香(2年・津川10区)
滝澤明日花(2年・原区)

※2位以上のクルーは中部高校選抜大会出場

卒業生もがんばっています！ ボート部OB・OGが日本一

9月13日(木)から16日(日)、埼玉県戸田オリンピックコースで第90回全日本ボート選手権大会が開催されました。

今大会で阿賀黎明高校ボート部の卒業生が、8月に行われた全日本大学選手権大会に続き、3種目で見事優勝しました。

(敬称略)

男子舵手付ペア優勝



杉崎 高久
(日本大学4年)

男子エイト優勝



坂上 熙英
(日本大学3年)

女子エイト優勝



堀川 杏那
(法政大学2年)

男子舵手付フォア2位



東久保 大悟
(仙台大学3年)

女子舵手付クオドルプル3位



土屋 愛
(早稲田大学1年)

第2回新潟県小学生陸上競技選手権大会結果

9月2日(日)、東北電力ピクスワンスタジアムで県小学生陸上競技選手権大会が行われました。

(敬称略)

種目	選手名(学校名)	順位	記録
男子	5年100M	加藤 大雅(上条)	7位 15秒21
	6年走幅跳	長谷川 丈(津川)	8位 3m87cm
		西川 幸司(三川)	5位 4m06cm
5・6年走高跳	斉藤 開人(上条)	5位 1m15cm	
女子	5年走幅跳	長谷川 みや美(三郷)	7位 2m90cm
		田沢 らな(鹿瀬)	4位 3m21cm

全国市町村交流レガッタに参加

9月29日(土)から30日(日)、兵庫県豊岡市で開催された第21回全国市町村交流レガッタに阿賀町から2クルーが出場しました。来年の22回大会は阿賀町での開催となります。



引き継ぎ式で大会旗を受け取る長谷川副町長

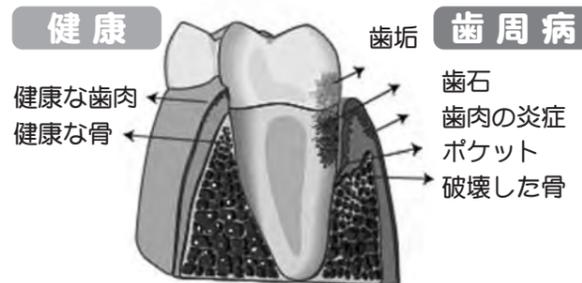


お口の中は健康ですか？ 歯周病を 予防しましょう！

《成人の約8割が、歯周病にかかっています》

【歯周病って何？】

歯周病は、歯垢や歯石が原因（病原菌）で、歯肉に腫れや出血が起こり、歯肉が痩せ、歯が動いたり抜けたりする怖い病気です。



【初期症状のサインを見逃さないで！】

●歯ぐきの出血、腫れ、口臭、歯が長くなってきた、食物がよくはさまる等の症状があれば、痛みがなくてもすぐに歯科医院を受診しましょう。

【歯周病は全身に影響する病気】

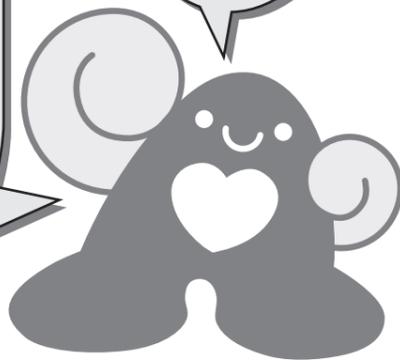
●歯周病によって歯周組織が破壊されると、細菌は血管を伝って体内に入りやすくなります。糖尿病や動脈硬化を悪化させたり、肺炎や心筋梗塞、脳梗塞など、命に関わる病気の引き金になることもあります。

【歯周病予防のために …セルフケア3つの基本…】

- ①毎食後、丁寧に歯を磨きましょう！
- ②バランスのよい食事を、よく噛んで食べましょう！
- ③プロフェッショナルケア（歯科医師による検診等）を受けましょう！

症状がなくても、年に1回は、歯科医院に受診し、ブラッシング指導や、歯石の除去、入れ歯の点検等をしてもらいましょう。

町では、町内委託医療機関にて、成人歯科・歯周疾患検診を実施しています。対象の方には、5月に受診票を送付しています。受診票の使用期限は、来年2月末迄です。未受診の方は、早めに受診を！



<問い合わせ先>保健年金課健康推進係 保健師または各支所保健師まで

国民健康保険・後期高齢者医療制度のお知らせ

上手なお医者さんのかかり方

かかりつけ医を持ちましょう

かかりつけ医とは、病歴や健康状態などを把握して、健康管理全般のアドバイスをしてくれるお医者さんのことです。

風邪などの軽い病気であれば、大きな病院でも身近な診療所でも治療内容はほとんど変わりません。また、診療所は待ち時間も短く、体の負担が軽減されます。

日ごろからご自身や家族の健康管理につとめ、少しでも体調に異変を感じたら、早めにかかりつけ医へ相談・受診することを心がけましょう。

わからないことは確認しましょう

お医者さんの説明をよく聞いて、受診の疑問や不安を解消した上で治療にのぞみましょう。また、お医者さんの質問に隠さず答えることも大切です。

お医者さんの指示は守りましょう

ご自身の判断で、処方された薬を飲まなかったり、薬の量を加減したりするのはやめましょう。

薬があまっているときは、お医者さんや薬剤師さんに相談しましょう。



国民健康保険

ジェネリック医薬品に切り替えた場合の『差額通知』を送付します！

国民健康保険加入者の方に、現在使用している薬（先発医薬品）をジェネリック医薬品（後発医薬品）に切り替えることによって軽減できる金額の目安をお知らせします。

今年度の通知は、10月と来年2月の2回を予定しています。

～主な通知対象者（①～③全てに該当する方）～

- ①12歳以上の方
- ②1回の薬の投与期間が14日以上の方
- ③ジェネリック医薬品に切り替えた場合の自己負担額の差額が100円以上の方

ジェネリック医薬品とは、先発医薬品（新薬）の特許期間終了後に、先発医薬品と同じ成分を使って製造される医薬品のことです。

後期高齢者医療制度

新潟県後期高齢者医療広域連合第2次広域計画(案)にご意見を！

広域計画とは、後期高齢者医療制度の運営を適切かつ円滑に行うため、新潟県後期高齢者医療広域連合および市町村が行う事務に関して作成するもので、現在の広域計画の期間が今年度で終了となるため、引き続き第2次広域計画を作成するものです。

■意見募集期間 11月5日(月)～11月30日(金)※必着

■資料入手方法

- 11/5から下記問い合わせ先で閲覧・配布
- 広域連合ホームページより入手
<http://www.niigata-kouiki.jp>

■意見提出方法

次のいずれかの方法で新潟県後期高齢者医療広域連合へ

- 郵便（〒950-0965 新潟市中央区新光町4-1 新潟県自治会館本館内）

- ファクス（025-285-3315）

- 電子メール（jim02@niigata-kouiki.jp）

結果の公表は、12月下旬に、下記問い合わせ先での閲覧・配布および広域連合ホームページで行います。

11月は「ねんきん月間」です

「ねんきん相談会」開催

年金事務所による「年金相談会」が下記の日程で2回開催されます。
あらかじめご予約の上、お気軽にご相談ください。

【定例ねんきん相談会】

- 日 時：10月24日(水) 10:00~15:00
- 会 場：役場本庁3階 第三会議室

【特設ねんきん相談会】

- 日 時：11月10日(土) 10:00~15:00
- 会 場：阿賀町公民館1階講堂
(鹿瀬支所となり)

※平日ねんきん相談会や年金事務所へ行けない人などのために、特設の相談会です

●予約先：新潟東年金事務所 お客様相談室
☎025-283-1013

<問い合わせ先>

保健年金課国保年金係 ☎92-5763

ご存知ですか？建設リサイクル

リサイクルは明日への道標

建設産業では、建設リサイクル法に基づき、再生資材として利用できる特定の建設廃棄物（コンクリートや木材、アスファルトなど）の「分別」と「リサイクル」を積極的に推進しています。しかし、一方では依然として建設廃棄物の不法投棄が見受けられます。公共工事に限らず、一般家屋の解体などの際には、業者に適正な廃棄処理を促すなど、市民の皆様におかれても、建設リサイクルの推進にご理解とご協力をお願いします。

「建設リサイクル法」が平成14年に施行され、コンクリートや木材、アスファルトなど再生資材として利用できる特定の建設廃棄物は「分別」と「リサイクル」が義務付けられました。一般家屋の解体等には、この「建設リサイクル法」が適用されます。

<問い合わせ先>

北陸地方建設副産物対策連絡協議会事務局
☎025-280-8880

10月は土地月間

土地取引の届け出は忘れずに！

国土利用計画法では、法定面積以上の土地取引を行った場合、市町村を経由して県知事に届け出することを義務づけています。届け出をしなかったり、偽りの届け出をすると罰せられることがあります。

■法定面積

- ・市街化区域/2,000㎡以上
 - ・市街化区域を除く都市計画区域/5,000㎡以上
 - ・都市計画区域外の区域/10,000㎡以上
- ※個々の取引面積が小さい場合でも、総面積が法定面積以上になる場合は、届け出が必要です。

■届出義務者

- ・土地の権利取得者（売買であれば買い主）

■届出期限

- ・契約(予約含む)の日から起算して2週間以内

<問い合わせ先>

企画観光課企画係 ☎92-4766

お酒飲みすぎてない？

アルコールフォーラムを開催

アルコールは生活の潤いとなってくれる一方で、飲みすぎれば健康障害を起こし、「うつ」や自殺とも強い関係があります。アルコールの正しい知識や、うつとの関係について理解を深め、自分のお酒との付き合い方を振り返ってみませんか？

■日 時：10月28日(日)

13:30~15:00 (受付13:00~)

■会 場：五泉市福祉会館3階 大会議室

■内 容

- ①ミニ講話「適正飲酒とは—自分のお酒の飲み方を振り返ってみましょう—(新潟地域振興局健康福祉部 精神保健福祉相談員)
- ②講義「アルコール依存症とうつとの関係について」(新潟青陵大学 准教授 服部潤吉氏)
- ③アルコールの自助グループから体験談発表
※希望者には15:00から個別相談会を実施します

■締 切：10月18日(木) ※当日参加も可能

<申し込み・問い合わせ先>

新潟地域振興局健康福祉部地域保健課
☎0250-22-5174

アルビレックス新潟 試合観戦ご招待

Jリーグディビジョン1 第32節 アルビレックス新潟対川崎フロンターレ

- 日 時 11月17日(土)午後2時試合開始
- 会 場 東北電力ビッグスワンスタジアム

(チケットはSスタンド自由席です。状況により他の座席をご案内する場合があります)

- 応募条件 阿賀町在住者 ■募集人数 200名
- 応募期限 11月2日(金)必着
- 受け渡し 11月9日(金)ごろ返信予定

<問い合わせ先>アルビレックス新潟後援会
☎025-282-0011



■応募方法 下記記入例のとおり、必要事項を記入の上、往復ハガキで応募してください。※往復ハガキは各自ご用意ください。応募は1世帯につき1通限り有効です。応募多数の場合は抽選となります。

往復はがき記入例		※はがきは見開きの状態です。	
(往信面)	(返信面)	(往信面)	(返信面)
往信 9500954 アルビレックス新潟 試合観戦ご招待 11/17川崎	返信 959414 後援 花子様	①11/17川崎 戦 ②〒959-△△△△ 新潟県阿賀町○○-○ ③後援 花子 20歳 ④0254-○○-△△△△ ⑤チケット希望枚数 (4枚まで) ⑥後援会資料請求(任意) ご希望の方は空白欄に 「希望する」と記入ください。	この面を外側にして折って差し出してください
この面は必ず自紙の ままで差し出して ください。	この面を内側にして折って差し出してください		

<子どもの予防接種に関するお知らせ>

4種混合ワクチン(ジフテリア・百日ぜき・破傷風・不活化ポリオ)が11月に導入されます

平成24年11月に、4種混合ワクチン(ジフテリア・百日ぜき・破傷風・不活化ポリオ)の定期接種が導入されます。

4種混合ワクチン導入後に生後3か月を迎え、3種混合ワクチン及びポリオワクチンを接種していない方が対象となります。

対象となる方(概ね平成24年8月以降に生まれたお子様)には、後日必要書類を送付します。

よくあるご質問

Q. 4種混合ワクチンが導入されるまで「3種混合ワクチン」や「ポリオワクチン」の接種を控えた方がいいのでしょうか？

A. 4種混合ワクチンの導入を待たず、生後3か月を過ぎたら出来るだけ早く3種混合ワクチンやポリオワクチンを接種してください。ただし、医師の指導による場合はこの限りではありません。

Q. 「3種混合ワクチン」や「ポリオワクチン」をすでに接種していますが、11月以降に「4種混合ワクチン」に切り替えることは可能でしょうか？

A. すでにポリオ(生ワクチン1回、または不活化ワクチン1回以上)または、3種混合ワクチンを1回以上の予防接種を受けた方は、原則として3種混合ワクチン+ポリオワクチンを最後まで接種してください。

接種を受けられる医療施設(必ず電話で問い合わせのうえ、予約してください)

- 鹿瀬診療所 ☎92-2219
- 上川保健センター(上川診療所) ☎95-2280
- 町営診療所みかわ ☎99-5155

このほか、町外のかかりつけの小児科でも接種できます。

ご不明な点は、保健師までお問い合わせください。

<問い合わせ先>保健年金課健康推進係 ☎92-5763 / 各支所行政係 ☎20ページ

サポートルーム(通級指導教室)がお手伝いします



2年前、阿賀町で初めてできた通級指導教室『サポートルーム』が津川小学校にあります。『サポートルーム』は、町内の全小学校のお子さんを対象にしています。通常の学級に在籍していて社会性や対人関係の育ちなどに心配な面があるお子さんに対して、個々に応じた適切な指導を行う教室です。お子さんが楽しく学びながら自信をもって生活する力を身に付けるためのお手伝いをします。

お子さんのことで、「集中できない」「友達とうまく遊べない」「集団行動が苦手」「活動がゆっくりで時間がかかる」等のお悩みがありましたら、どうぞご相談ください。

<問い合わせ先> 教育委員会学校教育課 ☎92-2561



おおきくなったら

町内の保育園児に「大きくなったら何になるの?」と将来の夢を聞いてみました。

日出谷保育園 きく組

いからし じょう
五十嵐 丈くん 6さい



ぼくは、おおきくなったら、おさかなはかせになりたいです。すいぞくかんではたらいて、おきやくさんにさかなのことをいろいろおしえてあげたいです。

日出谷保育園 きく組

せいだ なづき
清田 那月ちゃん 5さい



わたしは、おおきくなったら、ドーナツやさんになりたいです。チョコやいちごクリームのドーナツをつかって、たくさんのかいにかいてほしいです。

わかば保育園 そら組

みながわ みずき
皆川 実樹くん 5さい



ぼくは、おおきくなったら、サッカーせんしゅになりたいです。たくさんれんしゅうをして、いろんなワザをおぼえ、つよいサッカーせんしゅになりたいです。

わかば保育園 そら組

あんべ かずし
安部 一志くん 5さい



ぼくは、おおきくなったら、カーレーサーになりたいです。そして、あかのかっこいいスポーツカーをうんでんして、レースでゆうしょうしたいです。

あたたかい心

格別のご芳志を賜りましたこと、心より感謝申し上げます。

○ふるさと阿賀町応援寄附

(9月末日現在・受付順)

寄附者	住所
清野 忠 男 様	東京都八王子市
犬飼 幹 雄 様	千葉県柏市

○町の社会福祉事業への寄付

寄附者	住所
酒井 トメ 様	新渡区
つなぐ会 会長 星 允 様	五泉市

今月の子育て支援広場

ふれあい広場(町内全域) 会場:やまぶきの里
☎ 保健年金課健康推進係 ☎92-5763

10月24日(水)		季節行事や時期に合わせた遊びを行います
11月7日(水)	9:30~11:30	
11月14日(水)		

あそびの教室(津川地域) 会場:やまぶきの里
☎ もみじ保育園 ☎92-2572

10月16日(火)	9:30~11:30	遠足に行こう
-----------	------------	--------

つくし広場(鹿瀬地域) 会場:鹿瀬保育園
☎ 鹿瀬保育園 ☎92-2329

10月16日(火)		園外で遊ぼう
10月23日(火)		親子で遊ぼう
10月30日(火)	9:30~11:30	親子で遊ぼう
11月6日(火)		園庭で遊ぼう・計測
11月13日(火)		親子で遊ぼう

なかよし広場(上川地域) 会場:上条保育園
☎ 上条保育園 ☎95-2726

10月18日(木)		園庭で遊ぼう
10月25日(木)		園庭で遊ぼう
11月1日(木)	9:00~11:00	運動をしよう
11月8日(木)		親子で遊ぼう
11月15日(木)		親子でおもちゃ作り・計測

のびのび広場(三川地域) 会場:わかば保育園
☎ わかば保育園 ☎99-2230

10月18日(木)		園庭で遊ぼう
10月25日(木)		園庭で遊ぼう
11月1日(木)	9:30~11:30	園庭で遊ぼう・計測
11月8日(木)		親子で遊ぼう
11月15日(木)		体を動かして遊ぼう

今月の予防接種など

BCG予防接種

津川・鹿瀬・上川地域	11月5日(月)	受付13:30~13:45
三川地域	10月18日(木)	受付14:30~16:15

三種混合予防接種

津川・鹿瀬・上川地域	11月5日(月)	受付13:45~14:00
三川地域	10月18日(木)	受付14:30~16:15
	11月1日(木)	受付14:30~16:15

二種混合予防接種

三川地域	11月8日(木)	受付14:30~16:15
------	----------	---------------

※予防接種会場
[津川・鹿瀬・上川地域]=やまぶきの里
[三川地域]=町営診療所みかわ

~まずはご相談ください~

借金返済に関する無料弁護士相談会開催

町では、返済しきれないほどの借金を抱え、お悩みの方を対象に、弁護士・司法書士による無料相談会を開催します。

お一人で悩まず、まずはご相談ください。個人の秘密は堅く守られます。

相談を希望される方は、電話による事前予約をお願いします。

- 日 時: 11月17日(土) 10時~16時
- 会 場: 役場本庁
- 受付期間: 10月15日(月)~11月15日(木)

<申し込み・問い合わせ先>
農林商工課商工係 ☎92-5764

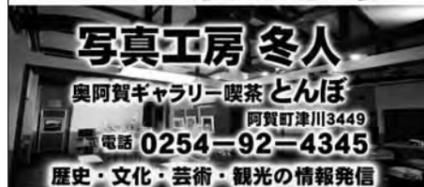
有料広告

お店や会社の宣伝をしませんか?

広報あがへの
広告募集中!

<申し込み・問い合わせ先>
企画観光課企画係 ☎92-4766
※詳しくは広報あが9月号8ページをご覧ください

翌日仕上げ
喪中ハガキ
承ります



奥阿賀ギャラリー喫茶 とんぼ
阿賀町津川3449
電話 0254-92-4345
歴史・文化・芸術・観光の情報発信

ペレット・ペレットストーブ
のご用命は
阿賀ウッド



までお気軽に
ご相談ください

お問い合わせ: 株式会社阿賀ウッド 95-2112

~安全・安心・快適~

観光・各種送迎にご利用ください。
(株)東蒲観光バス
車いす対応車両
病院・施設・観光 各種送迎
東蒲福祉タクシー

阿賀町奥田
TEL 0254-92-5000
FAX 0254-92-5060

24時間365日必要に応じて
介護が受けられます。

阿賀町津川奥田 ☎92-5111



有料広告

コシヒカリ「みかわ稲穂の舞」

地域限定 黒酢農法米 ご贈答用



〒959-4603
新潟県阿賀町新谷545
販売者:(財)三川農業振興公社
Tel・Fax 0254-99-3672